

<p>1. Expéditeur (nom, adresse, pays) <i>Consignor Expedidor</i> المُرْسِلُ 发货人 Отправитель</p> <p>SARL CAROLINE PARENT&ASSOCIES 10B RUE DES NAIGEONS 21200 BEAUNE France</p>	<p>N° № 0426</p>	<p>ORIGINAL</p>																								
<p>2. Destinataire (nom, adresse, pays) <i>Consignee Destinatario</i> المُرْسَلُ 收货人 Получатель</p> <p>RUBY RED FINE WINE Room 3101, First Floor Building 3A 1718 Tianshan Road, Changning District, SHANGHAI Chine</p>	<p>COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE EUROPEAN COMMUNITY COMUNIDAD EUROPEA المجموعة الأوروبية 欧洲共同体 ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО CERTIFICAT D'ORIGINE CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN شهادة المنشأ 原产地证明 СЕРТИФИКАТ О ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРА</p>																									
<p>4. Informations relatives au transport (mention facultative) <i>Transport details Expedición مرسله بواسطة 运输情况</i> Вид транспорта и маршрут следования (насколько это известно)</p>	<p>3. Pays d'origine <i>Country of origin País de origen</i> بلد المنشأ 原产国 Страна происхождения</p> <p>UNION EUROPÉENNE - FRANCE</p> <p>5. Remarques <i>Remarks Observaciones</i> ملاحظات 备注 Для служебных отметок</p> <p>Page N° 1</p>																									
<p>6. N° d'ordre ; marques, numéros, nombre et nature des colis ; désignation des marchandises <i>Item number ; marks, numbers, number and kind of packages ; description of goods</i> N° de orden ; marcas, numeros, nombre y naturaleza de los bultos ; designacion de las mercancías مواصفات البضاعة : رقم التسلسل ، العلامة ، رقم الطرود ، عدد وطبيعة الطرود 序号；商标；号码；包装件数量和性质；商品种类； Порядковый номер, маркировочные знаки, нумерация, количество мест и вид упаковки; описание товара</p> <table border="1"> <tr> <td>10</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 BOURGOGNE CHARDONNAY 2021 - 12,5°</td> <td>60 Bille(s) 0.750 = 45 litres</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2021 - 13,5°</td> <td>12 Bille(s) 0.750 = 9 litres</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES CHARMES 2021 - 13,5°</td> <td>12 Bille(s) 0.750 = 9 litres</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2020 - 13,5°</td> <td>12 Bille(s) 0.750 = 9 litres</td> </tr> <tr> <td>10</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2020 - 13°</td> <td>60 Bille(s) 0.750 = 45 litres</td> </tr> <tr> <td>8</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2021 - 13°</td> <td>48 Bille(s) 0.750 = 36 litres</td> </tr> <tr> <td>6</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 VOLNAY 2021 - 13°</td> <td>36 Bille(s) 0.750 = 27 litres</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 CHAMBOLLE MUSIGNY 1ER CRU LES FUEES 2020 - 13,5°</td> <td>18 Bille(s) 0.750 = 13,5 litres</td> </tr> </table>	10	EXP6 BT Bille(s) 0.750 BOURGOGNE CHARDONNAY 2021 - 12,5°	60 Bille(s) 0.750 = 45 litres	2	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2021 - 13,5°	12 Bille(s) 0.750 = 9 litres	2	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES CHARMES 2021 - 13,5°	12 Bille(s) 0.750 = 9 litres	2	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2020 - 13,5°	12 Bille(s) 0.750 = 9 litres	10	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2020 - 13°	60 Bille(s) 0.750 = 45 litres	8	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2021 - 13°	48 Bille(s) 0.750 = 36 litres	6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 VOLNAY 2021 - 13°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres	3	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CHAMBOLLE MUSIGNY 1ER CRU LES FUEES 2020 - 13,5°	18 Bille(s) 0.750 = 13,5 litres	<p>7. Quantité <i>Quantity Cantidad</i> الكمية 数量 Количество</p>	
10	EXP6 BT Bille(s) 0.750 BOURGOGNE CHARDONNAY 2021 - 12,5°	60 Bille(s) 0.750 = 45 litres																								
2	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2021 - 13,5°	12 Bille(s) 0.750 = 9 litres																								
2	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES CHARMES 2021 - 13,5°	12 Bille(s) 0.750 = 9 litres																								
2	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2020 - 13,5°	12 Bille(s) 0.750 = 9 litres																								
10	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2020 - 13°	60 Bille(s) 0.750 = 45 litres																								
8	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2021 - 13°	48 Bille(s) 0.750 = 36 litres																								
6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 VOLNAY 2021 - 13°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres																								
3	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CHAMBOLLE MUSIGNY 1ER CRU LES FUEES 2020 - 13,5°	18 Bille(s) 0.750 = 13,5 litres																								
<p>8. L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case N°3 <i>THE UNDERSIGNED AUTHORITY CERTIFIES THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN THE COUNTRY SHOWN IN BOX 3</i> LA AUTORIDAD INFRASCRITA CERTIFICA QUE LAS MERCANCIAS DESIGNADAS SON ORIGINARIAS DEL PAIS INDICADO EN LA CASILLA N°3 تشهد السلطة المرصعة أدناه أن البضائع المذكورة أعلاه مصدرها البلاد المذكورة في الحقل رقم 3 签发该证当局证实上述商品原产于第3栏内所注明的国家 Подписавший уполномоченный орган удостоверяет, что вышеприведенные товары происходят из страны, указанной в графе N°3</p> <p>CCI MÉTROPOLE DE BOURGOGNE Beaune, le 14 FEV. 2024 Pour le Président François BRUNO</p> <p>Lieu et date de délivrance : désignation, signature et cachet de l'autorité compétente <i>Place and date of issue ; name, signature and stamp of competent authority</i> Lugar y fecha de expedición : designación, firma y sello de la autoridad competente مواصفات البضاعة : رقم التسلسل ، العلامة ، رقم الطرود ، عدد وطبيعة الطرود Место и дата выдачи : наименование, подпись и печать уполномоченного органа.</p>																										

REPRODUCTION INTERDITE

<p>1. Expéditeur (nom, adresse, pays) <i>Consignor Expedidor</i> المُرسل 发货人 Отправитель</p> <p>SARL CAROLINE PARENT&ASSOCIES 10B RUE DES NAIGEONS 21200 BEAUNE</p>	<p>N° № 0426</p>	<p>ORIGINAL</p>																								
<p>2. Destinataire (nom, adresse, pays) <i>Consignée Destinatarío</i> المُرسل إليه 收货人 Получатель</p> <p>RUBY RED FINE WINE Room 3101, First Floor Building 3A 1718 Tianshan Road, Changning District, SHANGHAI Chine</p>	<p>COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE EUROPEAN COMMUNITY COMUNIDAD EUROPEA المجموعة الأوروبية 欧洲共同体 ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО CERTIFICAT D'ORIGINE CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN شهادة المنشأ 原产地证明 СЕРТИФИКАТ О ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРА</p>																									
<p>4. Informations relatives au transport (mention facultative) <i>Transport details Expedition مرسله بواسطة 运输情况</i> Вид транспорта и маршрут следования (насколько это известно)</p>	<p>3. Pays d'origine <i>Country of origin País de origen</i> بلد المنشأ 原产国 Страна происхождения</p> <p>5. Remarques <i>Remarks Observaciones</i> ملاحظات 备注 Для служебных отметок</p> <p>UNION EUROPÉENNE - FRANCE</p> <p>Page N° 2</p>																									
<p>6. N° d'ordre ; marques, numéros, nombre et nature des colis ; désignation des marchandises <i>Item number ; marks, numbers, number and kind of packages ; description of goods</i> N° de orden ; marcas, numeros, nombre y naturaleza de los bultos ; designación de las mercancías مواصفات البضاعة : رقم التسلسل، العلامة، رقم الطرود، عدد وطبيعة الطرود 序号；商标；号码；包装件数量和性质；商品种类； Порядковый номер, маркировочные знаки, нумерация, количество мест и вид упаковки; описание товара</p> <table border="1"> <tr> <td>4</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2020 - 13°</td> <td>24 Bille(s) 0.750 = 18 litres</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2021 - 14°</td> <td>24 Bille(s) 0.750 = 18 litres</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 CHARMES CHAMBERTIN 2021 - 13,5°</td> <td>24 Bille(s) 0.750 = 18 litres</td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2021 - 13,5°</td> <td>6 Bille(s) 0.750 = 4,5 litres</td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES CHARMES 2021 - 13,5°</td> <td>6 Bille(s) 0.750 = 4,5 litres</td> </tr> <tr> <td>6</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2021 - 13°</td> <td>36 Bille(s) 0.750 = 27 litres</td> </tr> <tr> <td>6</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 VOLNAY 2021 - 13°</td> <td>36 Bille(s) 0.750 = 27 litres</td> </tr> <tr> <td>6</td> <td>EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2021 - 14°</td> <td>36 Bille(s) 0.750 = 27 litres</td> </tr> </table>	4	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2020 - 13°	24 Bille(s) 0.750 = 18 litres	4	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2021 - 14°	24 Bille(s) 0.750 = 18 litres	4	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CHARMES CHAMBERTIN 2021 - 13,5°	24 Bille(s) 0.750 = 18 litres	1	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2021 - 13,5°	6 Bille(s) 0.750 = 4,5 litres	1	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES CHARMES 2021 - 13,5°	6 Bille(s) 0.750 = 4,5 litres	6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2021 - 13°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres	6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 VOLNAY 2021 - 13°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres	6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2021 - 14°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres	<p>7. Quantité <i>Quantity Cantidad</i> الكمية 数量 Количество</p>	
4	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2020 - 13°	24 Bille(s) 0.750 = 18 litres																								
4	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2021 - 14°	24 Bille(s) 0.750 = 18 litres																								
4	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CHARMES CHAMBERTIN 2021 - 13,5°	24 Bille(s) 0.750 = 18 litres																								
1	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES PORUZOTS 2021 - 13,5°	6 Bille(s) 0.750 = 4,5 litres																								
1	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 1ER CRU LES CHARMES 2021 - 13,5°	6 Bille(s) 0.750 = 4,5 litres																								
6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 MEURSAULT 2021 - 13°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres																								
6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 VOLNAY 2021 - 13°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres																								
6	EXP6 BT Bille(s) 0.750 CLOS VOUGEOT GRAND CRU 2021 - 14°	36 Bille(s) 0.750 = 27 litres																								
<p>8. L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case N°3 <i>THE UNDERSIGNED AUTHORITY CERTIFIES THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN THE COUNTRY SHOWN IN BOX 3</i> LA AUTORIDAD INFRASCRITA CERTIFICA QUE LAS MERCANCIAS DESIGNADAS SON ORIGINARIAS DEL PAIS INDICADO EN LA CASILLA N°3 شهد السلطة الموقفة أدناه أن البضائع المذكورة أعلاه مصدرها البلاد المذكورة في الحقل رقم 3 签发该证当局证实上述商品原产于第3栏内所注明的国家 Подписавший уполномоченный орган удостоверяет, что вышеприведенные товары происходят из страны, указанной в графе N°3</p> <p>CCI MÉTROPOLE DE BOURGOGNE Beaune, le 14 FEV. 2024 Pour le Président François BRUNO</p> <p>Lieu et date de délivrance : désignation, signature et cachet de l'autorité compétente <i>Place and date of issue ; name, signature and stamp of competent authority</i> Lugar y fecha de expedición ; designación, firma y sello de la autoridad competente مواصفات البضاعة، وتوقيع وختم السلطة المختصة، وتاريخ ومكان Место и дата выдачи : наименование, подпись и печать уполномоченного органа.</p>																										

REPRODUCTION INTERDITE

<p>1. Expéditeur (nom, adresse, pays) <i>Consignor Expedidor</i> المُرْسِلُ 发货人 Отправитель</p> <p>SARL CAROLINE PARENT&ASSOCIES 10B RUE DES NAIGEONS 21200 BEAUNE</p>	<p>N° № 0426</p>	<p>ORIGINAL</p>
<p>2. Destinataire (nom, adresse, pays) <i>Consignee Destinatarío</i> المُرْسَلُ إِلَيْهِ 收货人 Получатель</p> <p>RUBY RED FINE WINE Room 3101, First Floor Building 3A 1718 Tianshan Road, Changning District, SHANGHAI Chine</p>	<p>COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE EUROPEAN COMMUNITY COMUNIDAD EUROPEA المجموعة الأوروبية 欧洲共同体 ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО CERTIFICAT D'ORIGINE CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN شهادة المنشأ 原产地证明 СЕРТИФИКАТ О ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРА</p>	
<p>4. Informations relatives au transport (mention facultative) <i>Transport details Expedición بواسطة 运输情况</i> نوع النقل وخط سيره (إن كان معروفاً) Вид транспорта и маршрут следования (насколько это известно)</p>	<p>3. Pays d'origine <i>Country of origin País de origen</i> بلد المنشأ 原产国 Страна происхождения</p>	<p>5. Remarques <i>Remarks Observaciones</i> ملاحظات 备注 Для служебных отметок</p> <p>UNION EUROPEENNE - FRANCE</p> <p>Page N° 3</p>
<p>6. N° d'ordre ; marques, numéros, nombre et nature des colis ; désignation des marchandises <i>Item number ; marks, numbers, number and kind of packages ; description of goods</i> N° de orden ; marcas, numeros, nombre y naturaleza de los bultos ; designación de las mercancías مواصفات البضاعة : رقم التسلسل ، العلامة ، رقم الطرود ، عدد وطبيعة الطرود 序号 ; 商标 ; 号码 ; 包装件数量和性质 ; 商品种类 ; Порядковый номер, маркировочные знаки, нумерация, количество мест и вид упаковки; описание товара</p> <p>8 EXP6 BT Bille(s) 0,750 CHARMES CHAMBERTIN 2021 - 13,5°</p> <p>Soit un total de 83 caisses pour un total de 498 bouteilles</p>	<p>7. Quantité <i>Quantity Cantidad</i> الكمية 数量 Количество</p> <p>48 Bille(s) 0,750 = 36 litres</p> <p>Soit un total de 373,5 litres</p>	
<p>8. L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case N°3 <i>THE UNDERSIGNED AUTHORITY CERTIFIES THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN THE COUNTRY SHOWN IN BOX 3</i> LA AUTORIDAD INFRASCRITA CERTIFICA QUE LAS MERCANCIAS DESIGNADAS SON ORIGINARIAS DEL PAIS INDICADO EN LA CASILLA N°3 تشهد السلطة المختصة أدناه أن البضائع المذكورة أعلاه مصدرها البلاد المذكورة في الحقل رقم 3 签发该证当局证实上述商品原产于第3栏内所注明的国家 Подписавший уполномоченный орган удостоверяет, что вышеприведенные товары происходят из страны, указанной в графе N° 3</p> <p>CCI MÉTROPOLE DE BOURGOGNE Beaune, le 14 FEV. 2024 Pour le Président François BRUNO</p> <p>Lieu et date de délivrance : désignation, signature et cachet de l'autorité compétente <i>Place and date of issue ; name, signature and stamp of competent authority</i> Lugar y fecha de expedición ; designación, firma y sello de la autoridad competente موقع وتاريخ و تسمية وتوقيع وختم السلطة المختصة Место и дата выдачи ; наименование, подпись и печать уполномоченного органа.</p>		



REPRODUCTION INTERDITE